

# The Emirates Standardized Assessment- Arabic Language - Baseline



#### **Assessment Description**



A large-scale national assessment that measures Arabic language skills acquired in kindergarten for all native speakers of Arabic in public and private schools starting in the academic year 2024-2025 to provide data regarding the degree of mastering the abilities and skills to learn the language<sup>1</sup>. The assessment will be administered to first-grade students — or its equivalent in international programs — during their first eight weeks of school enrollment. The assessment comprises an observation form for each student, which the first-grade Arabic language teacher fills out, and two short electronic tests that first-grade students do under the supervision of a native Arabic speaking teacher.

### Assessment purposes

The assessment primarily aims to evaluate the extent of kindergarten students' acquisition of Arabic language skills, and it contributes to:



Establishing a standardized benchmark regarding the extent of first-grade students' Arabic language skills acquisition, which should help in making comparisons and studying the impact of education in the future.



Providing decision-makers with qualitative and quantitative data about first-grade students' Arabic language skills to help them make informed decision.



Providing accurate data and benchmark comparisons for first-grade teachers to help them plan their teaching and develop appropriate remedial and enrichment plans.

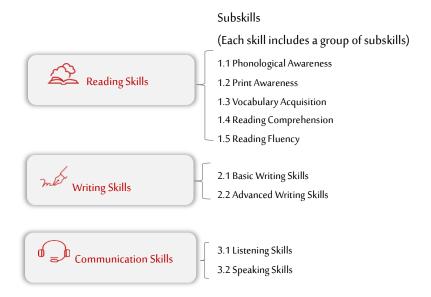


Providing parents with qualitative data about language skills their children had acquired before starting Grade one, which should help them support their children's learning, and actively participate in their academic progress.

<sup>1</sup> While assessing first-grade students' Arabic language skills offers insights into their readiness and proficiency in Arabic communication and language acquisition, it's crucial to acknowledge other developmental aspects such as cognitive, emotional, physical, and social growth, which significantly influence their language development. Consequently, the outcomes of this assessment should be viewed in conjunction with the pace of development in these other areas among six-year-old children.

### **Assessment Standards**

The assessment includes reading, writing, and communication skills along with any sub-skills they include. To evaluate students' skills, performance indicators have been carefully developed to ensure designing a comprehensive assessment that covers different Arabic language skills.



**Performance Indicators** 

Each subskill includes a group of performance indicators which are measured either through a set of questions in the test or by the observation form that is completed by the teacher during the first eight weeks of the academic year. The following table illustrates the performance indicators of the subskills and their specifications:

1.1 Reading Skills — Phonological Awareness	
Indicator	Indicator description
1.1.1 Recognize the initial sound of a word when	The student is able to recognize the first sound of a word consisting of
listening to it.	three or more letters when listening to it whether it is a short or a long
	sound.
	Example: what is the first sound you hear in the word (جَزَر)?
	جَ - سَ- تَ
	Example: what is the first sound you hear in the word (دَجاجَة)?
	دَ – دا – دَجَ
	Example: what is the first sound you hear in the word (ثَمَرَة)?
	ثُ – ثُ – ثِ

Indicator	Indicator description
1.1.2 Recognize the medial sound of a word when	The student is able to recognize the middle sound of any three-letter word
listening to it.	when listening to it, whether it is a short or a long sound.
	Example: what is the middle sound you hear in the word (أَمَد)?
	سَ - ثَ – زَ
	Example: what is the middle sound you hear in the word (قَلَم)?
	لَ- لم- لام
	Example: what is the middle sound you hear in the word (نَمِر)?
	۾ - مُ - مَ
1.1.3 Recognize the final sound of a word when	The student is able to recognize the last sound of a word consisting of three
listening to it.	or more letters when listening to it.
	Example: what is the last sound you hear in the word (عُصُفُورُ)?
	<b>ΰ−</b> ÷−5
	Example: what is the last sound you hear in the word (وَقَفَصُ)?
	صُو – سو - ثُ
	Example: what is the last sound you hear in the word (غَزالُ)?
	لُ − لِ − لَ
1.1.4 Recognize the shared sound in different words	The student is able to recognize the shared long or short sound when
when listening to it.	listening to a group of words consisting of three or more letters.
	Example: what is the shared sound you hear in the following words: (أسد)
	?– أرنب- أفعى
	أً – غَ – هَ
	Example: what is the shared sound you hear in the following words:
	?(نَهْرُ – بَدْرُ – قَمَرُ)
	ć – رو – <i>ل</i> ُ
	Example: what is the shared sound you hear in the following words:
	?(سَلامُ- هِلالُ- بَلاغُ)
	لا— مو - لو
1.1.5 Recognize the odd initial sound within a group of	When listening to a group of words consisting of three or more letters, the
words when listening to it.	student is able to recognize the odd sound at the beginning of the word
	whether that sound is long or short.
	Example: what is the odd sound you hear at the beginning of the following
	words:
	?(مَوْز - مانْجو- مازِن)
	مَ - ما — مَوْ

	T
	Example: what is the odd sound you hear at the beginning of the following
	words:
	?(سَمَك- جَمَل- جَرادَة)
	سَ- ثَ- صَ
	Example: what is the odd sound you hear at the beginning of the following
	words:
	?(سور- حور- حوت)
	سو – حو - ثو
1.1.6 Recognize the odd final sound in a word within a	When listening to a group of words consisting of three or more letters, the
group of words when listening to it.	student is able to recognize the odd sound at the end of the word whether
	that sound is long or short.
	Example: what is the odd sound you hear at the end of the following
	words:
	?(مُتْحَفُ - مِفْتاحُ - تُفَاحُ)
	فُ- ثُ - حُ
	Example: what is the odd sound you hear at the end of the following
	words:
	(بابا- ماما - راما)?
	با- یا- را
1.1.7 Recognize the odd medial sound within a group	When listening to a group of words consisting of <b>three</b> letters, the student
of words when listening to it.	is able to recognize the odd middle sound.
	Example: what is the odd sound you hear in the middle of the following
	words:
	(زَفَعَ - قَعَدَ - صَعَدَ)?
	فَ- غَ- دُ
	Example: what is the odd sound you hear in the middle of the following
	words:
	(لَعِبَ- شَرِبَ - طَرَحَ)
	ع-دِ-عَ
	Example: what is the odd sound you hear in the middle of the following
	words:
	جُ- جا- کا جُ- جا- کا
1.1.8 Recognize long syllables when listening to them.	When listening to a word consisting of three or more letters, the student is
recognize long syndoles when listening to titelii.	able to recognize long syllables.
	able to recognize long synables.  Example: Choose the long syllable in the word (تلاميذ):
	באמוויף ביוסטים וויפ וטווק syllable III tile word (בעמבע).

	Example: Choose any long syllable in the word (تلاميذ):
	(لا/ مي) - (تَلَ/ يَذَ) ؟
	Example: Choose the long syllable in the word (رامي):
	Example: Choose any long syllable in the word (رامي):
	(را/ مي) - (رَ/مِ)
1.1.9 Recognize short syllables when listening to them.	When listening to a word consisting of three or more letters, the student is
	able to recognize short syllables.
	Example: Choose the short syllable in the word (بُرْتُقالُ):
	Example: Choose any short syllable in the word (بُرْتُقالُ):
	$(\mathring{\mathcal{L}}/\mathring{\mathcal{U}}) - (\mathring{\mathcal{H}}/\mathring{\mathcal{U}})$ (بر قا)؟
	Example: Choose the short syllable in the word (ذُبابُ):
	Example: Choose any short syllable in the word (ذُبابُ):
	(غِ/ بُ) <i>– (يَ/</i> بو)
1.1.10 Differentiate between long and short syllables	When listening to a word consisting of three or more letters, the student is
when listening to them.	able to differentiate between long and short syllables within a group of
	words.
	Example: Choose the group of words which contain short syllables:
	(ثَمَرَةُ- شَجَرَةُ - قَمَرُ ) — (بابُ- نورُ- تينُ)
	Example: Choose the group of words which contain long syllables:
	(سَماءُ- بوقُ- بَرِيدُ) - (جَمَلُ- بَقَرَةُ- نَمِرُ)
1.1.11 Divide two-syllable words into syllables when	When listening to two-syllable words, the student is able to divide them
listening to them.	into syllables.
	Example: what is the correct division of the words (بابُ)?
	(بْ /١/ب) – (بْ /ب)
	Example: what is the correct division of the words (عَيْنُ)?
	(عَيْ / نُ) – (عَ /يْ / نُ)
1.1.12 Divide three-syllable words into syllables when	When listening to three-syllable words, the student is able to divide them
listening to them.	into syllables.
	Example: what is the correct division of the words (مَسْحَ)?
	$(\tilde{a}/\omega)$ – $(\tilde{a}/\omega)$
	Example: what is the correct division of the words (شِراعُ)
	(شِ/را/عُ) – (شِرَ/ اعُ)
1.1.13 Blend syllables when listening to them to form	When listening to any long and short syllables, the student is able to form
two-syllable words.	a correct word.
	Example: Blend the syllables (دي/كُ) to form a correct word:
	(ديكُ) - (دِكُ)
	Example: Blend the syllables (زأ/سُ) to form a correct word:

	(رَأْسُ)- (رَسُ)
1.1.14 Blend syllables when listening to them to form	When listening to any long and short syllables, the student is able to form
three-syllable words.	a correct word.
	Example: Blend the syllables (يَكْ/ عَ/ بُ) to form a correct word:
	(يَلْعَبُ)- (يالْعابُ)
	Example: Blend the syllables (څَ/ مي/ ڻ) to form a correct word:
	(جامِيلُ) - (جامِيلُ)
1.1.15 Determine the number of syllables when	When listening to a word consisting of three or more letters, the student is
listening to two-syllable words.	able to determine the number of short and long syllables they contain.
	Example: how many syllables are there in the word (کَلْبُ)?
	(1) - (2) – (3)
	Example: how many syllables are there in the word (سامي)?
	(1) - (2) – (3)
1.1.16 Determine the number of syllables when	When listening to a word consisting of three or more letters, the student is
listening to three-syllable words.	able to determine the number of short and long syllables they contain.
	Example: how many syllables are there in the word (ثَعْلَبُ)?
	(1) - (2) – (3)
	Example: how many syllables are there in the word (عَلَمُ)?
	(1) - (2) – (3)
1.1.17 Create sound patterns after successfully	When listening to a sound pattern, the student is able to recreate that
recognizing one.	pattern.
	Example: Which of the following words is similar to the word (سور)?
	نورُ
	دارُ
	بَعْرُ
	Or/ Choose a word that has a similar sound to the word (قامَ):
	نامَ
	سادَ
	فاحَ
	Or/ mention a word that is similar in sound to the word (باب):
	.(ناب- غاب- عاب- تاب- هاب- شاب- جاب).
1.1.18 Replace the first or last sounds to form new	The student is able to replace the first or last sounds to form new words.
words.	Words formed by the student might be meaningless.
	Example: replace the first letter in the word (بناء) to form new words.
	Expected answers: (سناء_ هناء_ فناء- ثناء- غناء).
	Example: replace the last letter in the word (قام) to form new words.
	Expected answers: (قال- قاس- قاد- قاظ).
	Example: replace the last letter in the word (قرأ) to form new words.

	(قرع- قرس- قرش- قرظ- قرض- قرط- قرض).
1.1.19 Pronounce the alphabet letters clearly according	After listening to the alphabet letters, the student is able to pronounce
to their place of articulation after listening to them.	them clearly according to their place of articulation.
	Students should not focus on the name of the letter, but on the sound it
	represents.
1.1.20 Establish a connection between a picture and	When listening to a word, the student is able to establish a connection
the sound it starts with.	between its first sound and the corresponding picture.
	Example: Choose the picture that starts with the sound the letter (ب)
	represents:
	صورة بَطّة
	صورة دُبّ
	صورة زَرافَة
	Example: Choose the picture that starts with the sound the letter ( $\sqcup_{\alpha}$ )
	represents:
	صورة ساعة
	صورة سلحفاة
	صورة سُلَّم
1.1.21 Establish a connection between a picture and	When listening to a word, the student is able to establish a connection
the sound it ends with.	between its last sound and the corresponding picture.
	Example: Choose the picture that ends with the sound the letter ( )
	represents:
	صورة شجر
	صورة شمس
	صورة جبل
	Example: Choose the picture that ends with the sound the letter (ب)
	represents:
	صورة عنب
	صورة موز
	صورة فراولة
1.1.22 Establish a connection between a picture and its	When listening to a word, the student is able to establish a connection
middle sound.	between its middle sound and the corresponding picture.
	Example: Choose the picture that is pronounced with the sound of the
	letter (ق) in the middle:
	صورة بقر
	صورة سمك
	صورة أسد
	Example: Choose the picture that is pronounced with the sound of the
	letter (ز) in the middle:

	صورة غزال
	صورة خروف
	صورة حصان
1.1.23 Form words that have similar rhythms.	The student is able to form words that have similar rhythms to other
	words he listens to.
	Example: Choose the word that has a similar rhythm to the word (مَوْز): لَوْز
	توت
	خَوْخ
	Example: Form a word that has a similar rhythm to the word (سَعيد):
	برید- ثرید- جدید- بعید- مدید- حدید-سدید- شدید- (Expected answers:
	صدید- قدید).
	Words formed by the student might be meaningless.
1.1.24 Determine the number of words uttered in a	When listening to a sentence consisting of two or more words, the
sentence.	student is able to determine how many words are uttered.
	Example: how many words are there in the sentence you hear ( لَعِبَ أَحْمَدُ
	?(الْكُرَةَ
	(1) - (3) – (4)
	أَشْرَقَتِ ) Example: how many words are there in the sentence you hear
	(الشَّمْسُ ?
	(2) - (3) - (4)

1.2 Reading Skills – Print Awareness	
Indicator	Indicator description
1.2.1 Identify where the title of a book or a story is.	When looking at a book or a story, , the student is able to identify the title
	by pointing at it.
	The student knows that every book or story has a title, and this title is
	usually the biggest and most obvious, and in bold.
1.2.2 Identify where the name of the author of a book	When looking at a book or a story, , the student is able to identify the
or a story is.	name of the author by pointing at it.
	Through practice, the student knows that every book or story has an
	author who has written it. The author's name is mentioned on the cover
	page and is usually placed under the title in a smaller font.
1.2.3 Hold stories and comic books in the right	The student holds the book or the story in the correct direction of the
direction.	Arabic language.
	Through practice, the student learns that holding the book in the right
	position leads to turning the pages correctly, and that they can track the
	written material in the right direction according to the Arabic language
	(from right to left and from the top to the bottom).
1.2.4 Turn the pages to the right.	The student is able to turn the pages of a book in the correct direction of
	the Arabic language.
1.2.5 Track the written material according to the right	The student is able to track the written material according to the correct
direction (right to left).	direction of the Arabic language (right to left) when holding a book or a
	story.
1.2.6 Track the written material according to the right	The student is able to track written material according to the correct
direction (top to bottom).	direction of the Arabic language (top to bottom) when holding a book or
	a story.
1.2.7 Match spoken words with their written forms.	When listening to a particular word, the student is able to match its
	spoken form with the written form they see.
	Example: Choose the suitable word for what you hear: (عِنَبُ).
	The student listens to the word (عِنْبُ).
	After that, a group of words are presented for the student to choose the
	correct answer from:
	The word 'عنب' is written.
	is written. رطب 'The word
	The word 'جزر'is written.
	Words may be presented using flashcards or any other way.
	Example: Choose the suitable word for what you hear: (عُصْفُورُ).

	is written. 'عصفور' The word
	is written. 'هدهد' The word
	'is written. اُإوزَّة'
1.2.8 Read his/her name, his/her father's, and the	The student is able to correctly read their names, their father's, and their
family's.	family's when presented to them.
1.2.9 Read common words.	The student is able to correctly read common words when they are
	presented.
	Common words are the frequently used words that students recognize as
	soon as they look at them without hesitation or further analysis of their
	symbols. They are read as a whole unit.
	Common words include words related to:
	Verbs: sit, stand, come, go, say, play, and read.
	Family: father, mother, brother, and sister.
	Colors: red, white, and black.
	Garden: flower, and rose.
	Occupations: teacher, doctor, and policeman.
	Animals: lion, duck, fox, camel, horse, sheep, bird, and elephant.
	Street: road, traffic light, and stop sign.
	Food: apples, food, water, and bananas.
	School: students, lesson, pen, and book.
	Clothes: dress, shoes, ring, and bracelet.
	House: door, room, bathroom, house, bed, and chair.
	Transportation: car, plane, and train.
1.2.10 Recognize the shape of the letters at the	The student is able to recognize the shape of the letters at the beginning
beginning of words.	of words consisting of three or more letters.
	Example: Choose the correct shape of the letter (الفاء) in the word (رأُد):
	(صورة فأر)
	(ف- ـفـ - ف)
	Example: Choose the correct shape of the letter (الميم) in the word
	:( ظلة)
	(صورة مظلة)
	(۵-۵-م)
	Any letter may be used in this indicator.
1.2.11 Recognize the shape of the letters at the end of	The student is able to recognize the shape of the letters at the end of
words.	words consisting of three or more letters.
	Example: Choose the correct shape of the letter (الشين) in the word ()
	(صورة قِرْش)
	(ش- شـ - ش)

	Example: Choose the correct shape of the letter (النون) in the word (رُمًا)
	(ن- ـــٰن)
	Any letter may be used in this indicator.
1.2.12 Recognize the shape of the letters in the middle	The student is able to recognize the shape of the letters in the middle of
of words.	words consisting of three or more letters.
	Example: Choose the correct shape of the letter (القاف) in the word:
	(ص_ر)
	(صورة صقر)
	( <u>ھ</u> -قے- ق)
	Example: Choose the correct shape of the letter (الخاء) in the word:
	(صُور)
	(خ-خ- خ)
	Any letter may be used in this indicator.
1.2.13 Divide two-syllable words in writing.	The student is able to divide two-syllable words in writing.
	Example: divide the word (بَدُرُ) into syllables:
	Correct answer: (بَدْ/ رُ)
1.2.14 Form new two-syllable words in writing.	The student is able to form new two-syllable correct words.
	Example: combine any of the following syllables to form a correct word:
	(فو-ق- سو- ر- ز)
	فوق- سوق- فوز -سور :Expected correct answers
1.2.15 Visually connect the shape of the letter with its	The student is able to visually connect the shape of the letter with its
sound.	sound.
	Example: Choose the picture of the letter you hear the student hears the
	غ(عين) letter
	(غ – c – ± )
	Example: Choose the picture of the letter you hear the student hears the
	نَ(نون) letter
	(نُ- نُ - نِ )
1.2.16 Orally create three-letter words with the same	The student is able to orally create a word with the same rhythm as a
rhythm.	group of three-letter words.
	Example: Create a word that has the same rhythm as the following
	.(دارَ -زارَ - حارَ) .words
	سارَ، نارَ، غارَ، بارَ، شارَ، ثارَ Expected answers:
	Words created by students might be meaningless.
1.2.17 Read simple two-syllable words letter by letter.	The student is able to read two-syllable words letter by letter correctly.
	Example: what is the correct letter-by-letter reading of the word (وَلَدُ)?
	(وَ/لَ/دُ) - (ولَ/دو)
	Example: what is the correct letter-by-letter reading of the word (نُجوم)?

	(نُ/جو/مُ) - (نو/جُ/مو)
	The correct letter-by-letter reading should be through sound syllables
	rather than naming the letters.
1.2.18 Read common words quickly and correctly.	When around ten common words are presented to, the student is able to
Around ten words (including sight words).	correctly read them fast.
	Common words are the frequently used words that students recognize as
	soon as they look at them without hesitation or further decoding. They
	are read as a whole unit.
	Common words include words related to:
	Verbs: sit, stand, come, go, say, play, and read.
	Family: father, mother, brother, and sister.
	Colors: red, white, and black.
	Garden: flower, and rose.
	Occupations: teacher, doctor, and policeman.
	Animals: lion, duck, fox, camel, horse, sheep, bird, and elephant.
	Street: road, traffic light, and stop sign.
	Food: apples, food, water, and bananas.
	School: students, lesson, pen, and book.
	Clothes: dress, shoes, ring, and bracelet.
	House: door, room, bathroom, house, bed, and chair.
	Transportation: car, plane, and train.

1.3 Reading Skills – Vocabulary Acquisition	
Indicator	Indicator description
1.3.1 Match the vocabulary to what their pictures	The student is able to match the vocabulary presented to them to what
represent.	their pictures represent.
	Example: Choose the suitable word for the picture you see:
	A picture of: (کتاب).
	Then, the following words are presented for the student to choose from.
	.(كِتابُ - تُفّاحُ - كُرَةُ) The words:
	Example: Choose the suitable word for the picture you see:
	A picture of: (وجه سعيد).
	Then, the following words are presented for the student to choose from.
	.(سَعِيدُ - حَزِينُ - خائِفُ). The words:
1.3.2 Mention their family members', relatives', and	The student is able to mention their family members', relatives', and
classmates' names.	classmates' names correctly without stuttering.
1.3.3 Name their neighborhood along with the streets	The student is able to name their neighborhood along with the streets
and facilities there.	and facilities there correctly without stuttering.
1.3.4 Correctly use singular and plural forms.	The student is able to correctly use singular and plural forms through
	words or pictures.
	Example: Choose the suitable word for the picture: (صورة فراشة).
	The student is then asked whether there is only one butterfly or more.
	After that, Pictures are presented for the students to choose from:
	فراشة
	فراشات
	Example: what is the plural of the word (سَيَارَة)?
	سَيّارات
	سيّارتان
	Example: what is the correct singular form of the word (أرانِب)?
	أُرْتَب
	أُرْنيب
	This question should cover both singular and plural cases.
1.3.5 Explain words using context clues.	The student is able to explain words in short sentences.
	Example: What does the word (جرى ) mean in the sentence ( <b>جرى</b>
	?(خائفًا
	ركض
	مشی
	وصل
	Example: Choose the correct meaning of the word (سَعيدًا) in the
	?(رَجَعْتُ مِنَ الرِّحْلَةِ سَعيدًا) sentence

	مَسْرورًا
	مُتَّعَبًا
	نَشيطًا
1.3.6 Differentiate between what a picture represents	The student is able to differentiate between what a picture represents
(singular or plural).	(singular or plural).
	Example: Choose the correct picture for the word (زرافة):
	صورة زرافة / صورة زرافات.
	This question is used to ask about singular/plural forms only
1.3.7 Differentiate the word unrelated to a context from	The student is able to differentiate the word unrelated to a context from
other related words.	other related words in terms of the semantic domain to which it belongs.
	Example: Choose the odd word:
	قَلَم- تاج- خاتَم
	.لَيْمون- رَأْس- رِجْل
	Example: What is the odd word in the following group of words?
	Words are presented and students choose the odd one.
	القَلَم- الصَّيّاد- البَحر- السّفينة- السّمكة)
1.3.8 Choose the correct adjective for the noun.	The student is able to choose the correct adjective for the noun (MCQ,
	matching, or by filling in blanks).
	Agreement on gender, number, and reference should be highlighted.
	Example: Choose the correct word to fill in the blank in the following
	sentence:
	الشَّجَرَة
	گبیرَة گبیر
	كبير
	Example: Choose the correct word to fill in the blank in the following
	sentence:
	الأولادمحبوبون
	المجتهدون
	المجتهد
	Example: Choose the correct word to fill in the blank in the following
	sentence:
	الرَّهْرَة
	جَميلَة
	سَريعَة
1.3.9 Mention the opposite of a given word.	The student is able to mention the opposite of a given word in a sentence
	or without.
	Example: Choose the opposite of the word (تَحْتَ)
	فَوْقَ

	يَمينَ
	جَنْبَ
	The student is initially asked about concrete words such as: (thin – hot –
	daytime — happy — active).
1.3.10 Oraly simulate simple nominal sentence	The student is able to simulate a simple nominal sentence starting with a
starting with a singular demonstrative pronoun ( هذا،	singular masculine or feminine demonstrative pronoun (هذا، هذه).
(هذه).	Example: Using your own words, write a sentence similar to the following
	one:
	.(هذا قلم جديد.)
	هذاه
	Example: Using your own words, write a sentence similar to the following
	one:
	هذه قصّة مصوّرة.
	هذه
	Example: Choose the correct word to fill in the blank in the following
	sentence:
	الكِتابُ مُفيدٌ.
	هذا
	هذه

1.4 Reading Skills- Reading Comprehension	
Indicator	Indicator description
1.4.1 Answer questions starting with who, what, when,	The student is able to answer questions starting with who, what, when,
where, and how.	where, and how. Questions should be in a classroom interaction context
	or in a simple text.
	"?أين الحقيبة؟" Example: Ask a student:
	The student answers:
	فوق الطاولة.
	تحت الطاولة.
	على الكرسي.
	An example of a short text used to train students to answer the required
	questions:
	يُحِبُّ أَحْمَدُ الْقِراءَةَ عَنِ السَّلاحِفِ؛ فَهُوَ يَراها حَيَواناتٍ جَميلَةً، وَقَدْ قَرَّأَ عَنْها أنَّها "
	تَعِيشُ فِي مُخْتَلَفِ البيئاتِ، وَيوجَدُ عَلى ظَهْرِها صَدَفَةٌ صَلْبَةٌ لِحِمايَتِها مِنَ المَخاطِرِ،
	وَيُطْلَقُ عَلَيْهَا اِسْمُ الدِّرْعِ. وَتَدْخُلُ السَّلاحِفُ إلى الدِّرْعِ عِنْدَما تَشْعُرُ بِالْخَطَرِ.
	تَتَنَفَّسُ السَّلاحِفُ في المَّاءِ بِسَبَبِ امْتِلاكِها أُنوفًا تَقَعُ بِالْقُرْبِ مِنْ أَعْلَى رَأْسِها.
	مَنِ الَّذِي يَقْرَأُ عَنِ السَّلاحِفِ؟
	ماذا يوجَدُ عَلَى ظَهْرِ السَّلاحِفِ؟
	مَتى تَدْخُلُ السِّلاحِفُ إلى الدِّرْعِ؟
	أَيْنَ تَعيشُ السَّلاحفُ؟
	"كَيْفَ تَتَنَفَّسُ السَّلاحِفُ؟
1.4.2 Mention the cause and effect of an action in an	The student is able to mention the cause and effect of an action in an
informational spoken or written text.	informational spoken or written text. The text about turtles might be
	used to train students to figure out the cause and effect. A short text (not
	more than 50 words) that interests the students can be chosen.
	Suggested text topics: (animals, toys, cars, games, gardens, clothes, trips,
	or food)
	A suggested question to fulfill this indicator:
	Choose the correct answer:
	ما السَّبَبُ الَّذي جَعَلَ أَحْمَدَ يَقْرَأُ عَنِ السَّلاحِفِ؟
	لأنَّهُ يَراها حَيَواناتٍ جَميلَةً.
	لأنَّها تَعِيشُ في مُخْتَلَفِ البيئاتِ.
	Another example:
	لِماذا يوجَدُ عَلى ظَهْرِ السَّلاحِفِ صَدَفَةٌ صَلْبَةٌ ؟
	لِجِمايَتِها مِنَ المُخاطِرِ.
	لأنَّها تَتَنَفَّسُ فِي الماءِ.

1.4.3 Match the pictures they see to the actions related	The student is able to match the pictures they see to the actions related to
to them in simple texts.	them in simple texts.
	Example: Choose the related picture to the text:
	يمكن عرض صور تمثِّل قصّة مصوَّرة وفيها 3 - 4مشاهد ويطلب إلى الطالب أن
	. يُرَقِّم المشاهد بادئًا بالحدث الأول ثمّ الثاني وذلك وفق استيعابه للصور
	.ويمكن ان يكون النص مكتوبًا، ويُقرأ على الطلبة
1.4.4 Match pictures or graphics to the context in which	The student is able to match pictures or graphics and the context in
they are generally mentioned.	which they are mentioned in general. Pictures may be related to any
	scientific topic (تكوُّن الثّلج- بخار الماء- تربية الحيوانات- هجرة الطّيور).
	The student is asked about the general topic the pictures show.
	Example: Choose the correct statement related to the picture.
	.تهاجر الطّيور مع بعضها بعضًا
	يهاجر كلّ طير وحده.
1.4.5 Match pictures or graphics to the context in which	The student is able to match pictures or graphics to the context in which
they are mentioned in detail.	they are mentioned in detail.
	Example: Choose the correct statement related to the picture.
	The student is asked about specific information in the text
1.4.6 Match a picture to the emotion it expresses.	The student is able to match a picture to the emotion it expresses.
	Example: Choose the emotion that the following picture expresses.
	تقديم نماذج لوجوه: (ضاحكة- عابسة- حزينة- خائفة- مندهشة) وجعل الطالب
	يختار الصورة الّتي تعبِّر عن كلِّ كلمة.
1.4.7 Match a picture and the qualities it describes.	The student is able to match a picture and the qualities it describes.
	Presenting samples of people who look kind, evil, or lazy and ask the
	student to choose the picture that describes each quality.
1.4.8 Identify the elements of a story such as time,	The student is able to identify the elements of a story such as time, place,
place, and characters.	and characters through a simple text.
	An example of a simple text is:
	فاطِمَةُ طِفْلَةٌ صَغيرَةٌ جَميلَةٌ تَعيشُ مَعَ جَدِّها وَجَدَّتِها وَوالِدَيْها وَإِخْوَتِها في قَرْيَةٍ "
	.صَغيرَةٍ قُرْبَ ساحِلِ الْبَحْرِ
	اِشْتَرَتْ لَهَا جَدَّتُهَا ثَوْبًا أَحْمَرَ جَميلًا؛ لِتَلْبِسَهُ فِي يَوْمِ الْعيدِ. فَرِحَتْ فاطِمَهُ بِالثَّوْبِ
	كَثيرًا. وَفِي يومِ الْعيدِ، اسْتَيْقَظَتْ مُبَكِّرًا، وَلَبِسَتْ ثَوْبَها الْجَميلَ، وَذَهَبَتْ لِصَلاةِ الْعيدِ
	مَعَ أُسْرَيِّها، وَبَعْدها عادوا إلى الْبَيْتِ سُعَداءَ، وَتَناوَلوا الْحَلْوى اللَّذيدَةَ، وَحَصَلوا عَلى
	"الْعيديَّةِ
	مثل: مَتَى حَدَثَتِ الْقِصَّةُ ؟
	مثل: مَنِ الشَّخْصِيَّةُ الرَّئِيسيَّةُ فِي القِصَّةِ؟
	مثل: أَيْنَ حَدَثَتِ الْقِصِّةُ؟
	مثل: كَيْفَ عادَتِ الْأُمْنَرَةُ إلى بَيْتِها؟

	مثل: ماذا حَدَثَ في يَوْمِ الْعيدِ
1.4.9 Narrate events and information in a text	The student is able to narrate events and information in a text according
according to logical order.	to logical order.
	:مثل: إِخْتَر الترتيب الصَّحيح للأحداث الآتية
	. إشْتَرَتِ الْجَدَّةُ لِفاطِمَةَ ثَوْبًا جَميلًا
	عادَتِ الْأُسْرَةُ إلى الْبَيْتِ سَعِيدَةً -
	. حَصَلَتْ فاطِمَةُ عَلَى الْعيدِيَّةِ
	.مثل: رتب الصور حسب الأحداث
	.مثل: إِخْتَر الحدث الأوَّل / الحدث الأخير

1.5 Reading Skills- Reading Fluency	
Indicator	Indicator description
1.5.1 Replace the first sound in a word to create new	The student is able to replace the first sound in a word to create new
meaningful words.	meaningful words.
	مثل: احذف حرف الحاء من كلمة (حرير) وضع مكانه حرفًا آخر لِتُكَوِّنَ كلمة جديدة
	.ذات معنی
	الاجابات المُتَوَقَّعَة: سرير- خرير- مرير- صرير- ضرير- قرير
1.5.2 Read two-syllable sight words correctly.	The student is able to correctly read two-syllable sight words.
	يقرأ الكلمات البصرية من البيئة المحيطة مثل اسم المدينة أو لافتات تتعلق)
	(بقواعد المرور مثل: (قِفْ- سوق- دُبِي- بَحْر
1.5.3 Read three-syllable sight words correctly.	The student is able to read three-syllable sight words correctly.
	(يقرأ الكلمات البصرية من البيئة المحيطة مثل اسم المدينة أو لافتات تتعلق
	بقواعد المرور مثل: (شارعُ- مَصْرِفُ- مَسْجِدُ)
1.5.4 Oraly answer questions related to a book or a	The student is able to orally answer questions related to a text
story they have listened to.	(informational or a story) they have listened to.
	.مثل: اختر موضوع النّصّ الذي استمعت إليه
	.توضع بدائل مختلفة، ويختار الطَّالب البديل الصِّحيح منها

2.1 Writing Skills – Basic Writing Skills	
Indicator	Indicator description
2.1.1 hold the pen correctly.	The student is able to hold the pen correctly with three fingers (The
	thumb and forefinger grip the pen, which is placed on the front part of
	the middle finger. The thumb and forefinger guide the pen.
	).
	:مثل: اختر المسكة الصّحيحة للقلم
	يمكن أن يقيِّم الطالب نفسه بمقارنة مسكته القلم بمسكة زميله أو بمقارنة
	.مسكته القلم بصورة تعرض أمامه
2.1.2 Start writing in the right direction (from right to	The student is able to start the writing in the right direction according to
left).	Arabic language (from right to left).
	:مثل: اكتب الحروف الآتية كتابة صحيحة
	يمكن أن يُصوَّر الطالب، وتُعرض الصورة الّتي تبيّن الاتّجاه الصّحيح للكتابة
	العربيّة.
2.1.3 Leave space between words when writing them.	The student is able to leave an equal space (around one finger) between
	words when writing them.
2.1.4 Write the letters of the alphabet correctly in their	The student is able to write the letters of the alphabet correctly in their
shape at the beginning of the word.	shape at the beginning of the word.
	.مثل: املأ الفراغ بشكل الحرف المناسب
	<u>ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ</u>
2.1.5 Write the letters of the alphabet correctly in their	The student is able to write the letters of the alphabet correctly in their
shape at the end of the word.	shape at the end of the word.
	. مثل: املأ الفراغ بشكل الحرف المناسب
	فُنْفُ (ذُ/ ذُ)
2.1.6 Write the letters of the alphabet correctly	The student is able to write the letters of the alphabet correctly according
according to their shape in the middle of the word.	to their shape in the middle of the word.
	.مثل: املأ الفراغ بشكل الحرف المناسب
	فل. (یـ/ یـ/ ي)
2.1.7 Write some simple words simulating a pattern.	The student is able to write some simple words simulating a pattern. The
	focus is on three-syllable words.
	مثل: اكتب كلمات مشابهة للكلمات الآتية(غابَ) (نار) (عود)
	الإجابات المُتَوَقَّعَة لكلمة: (غاب) (نابَ-جابَ- ذابَ- تابَ- ثابَ- شابَ-هابَ)
	الإجابات المُتَوَقَّعَة لكلمة: (نار) (غار- طار- دار- سار)
	.الإجابات المُتَوَقَّعَة لكلمة: (عود) (جود- حود- سود )
	.يقتصر السؤال على كلمة واحدة

2.2 Writing Skills – Advanced Writing Skills	
Indicator	Indicator description
2.2.1 Write simple words representing drawings.	The student is able to write simple words representing drawings.
	:مثل: اكتب الكلمات الَّتي تعبّر عن كلّ رسمة مما يأتي
	رسمة شجرة
	رسمة قَلَم
2.2.2 Generate ideas to write a story using simple words	The student is able to generate correct, supporting, and suitable ideas to
and drawings.	the main one using simple words and drawings.
	مثل: اختر كلّ فكرة تناسب (ذهاب الأسرة إلى البحر)
	.يُحِبُّ الْأَطْفالِ الْمُدْرَسَةَ
	. رَكِبَ الْأَطْفالُ السَّيّارَةَ
	لَعِبَ الْأَطْفَالُ بِالرِّمالِ.
	.عادَ الْأَطْفالُ مَسْرورينَ
	.مثل: اكتب جملة عن فرحة الأطفال بالذّهاب إلى البحر

3.1 Communication Skills — Listening Skills	
Indicator	Indicator description
3.1.1 Abide by listening manners (listening carefully	The student practices listening carefully and uses the correct sitting
and in a correct sitting position).	position while listening to text and dialogs. Students are trained on this
	as they will be asked about the listening material afterward.
3.1.2 Listen carefully and follow three-step directions.	The student is able to pay attention and follow three-step directions.
	.مثل: قف، ثم اذهب إلى الباب، وافتح الباب
	.مثل: افتح الكتاب، ضع إصبعك على العنوان، اقرأ العنوان
3.1.3 Identify the overall meaning of a listening text.	The student is able to identify the overall meaning of a listening text
	(general and main idea of the text).
	يَنْتَظِرُ الْأَطْفالُ قُدومَ يَوْمِ الْعيدِ بِحُبٍّ وَشَوْقٍ؛ فَهُوَ الْيَوْمُ السَّعيدُ الَّذي سَيَرورونَ
	فيهِ أَهْلَهُمْ وَأَصْدِقاءَهُمْ وَجيرانَهُمْ، وَسَيَأْكُلونَ الْحَلْوى اللَّذيذةَ، وَسَيَحْصُلونَ عَلى
	الْهَدايا وَالْعيديّاتِ، وَسَيَتَّصَدَّقونَ عَلى الْفُقَراءِ وَالْمَساكينِ بِالْمُلابِسِ الْجَديدَةِ
	. وَالطَّعامِ وَالنُّقودِ
	مثل: عَمَّ يَتَحَدَّثُ النَّصُّ المَسْموعُ؟
	:أو: اختر الفكرة العامّة للنّصّ المسموع
	يَوْمُ الْعيدِ
	الْفُقَراءُ وَالْمَساكينُ
	الْعيدِيّاتُ
	يقاس المؤشِّر من خلال تسجيل نصّ مناسب للمرحلة العمريّة.
3.1.4 Predict the content of the listening text by its title.	The student is able to predict the content of the listening text by its title.
	The title is presented and then the discussion begins.
	مثل: برأيكم، عمَّ يتحدّث النّصّ الّذي سنستمع له؟
	.وتُعطى للطالب خيارات
	ويقاس المؤشّر من خلال نصّ الاستماع المسجَّل للطلبة.
3.1.5 Predict the content of the listening text through	The student is able to predict the content of the listening text using
pictures.	pictures.
	The title is presented and then the discussion begins.
	مثل: برأيكم، عمَّ يتحدّث النّص الّذي سنستمع له؟
	.وتُعطى للطالب خيارات
	ويقاس المؤشّر من خلال نصّ الاستماع المسجَّل للطلبة.
3.1.6 Narrate a story he/she heard.	The student is able to narrate a story they heard, taking into
	consideration the elements of a story (time, place, characters, and
	chronological order).
	يمكن توظيف أيَّ قصّة مناسبة للمرحلة العمريّة وسؤال الطلبة وفق ما تمليه
	:القصّة المسموعة، ومن أمثلة الأسئلة المناسبة للقصص

	·
	مثل: أين وقعت أحداث القصّة ؟
	في الصّحراء – في المدرسة- على الشّاطئ
	.مثل: متى وقعت أحداث القصّة
	في الهّار- عند المغرب- في اللّيل
	مثل: لماذا طارت الحمامة؟
	لتجلب الطّعام لصغارها- خوفًا من الصّياد – لتبني العُشَّ
3.1.7 Express an opinion about a listening text he/she	The student is able to express their opinions about a listening text they
heard without providing justification.	heard without providing justification.
	مثل: هل أعجبك النّصّ ؟ / هل كانت القصّة ممتعة ؟
	يستطيع الطّالب الإجابة بنعم أو لا دون ذكر السبب
3.1.8 Express an opinion about a listening text he/she	The student is able to express their opinions about a listening text they
heard with providing justification.	heard with providing justification.
	مثل: هل أعجبك النص؟ لماذا؟
	هل كانت القصّة ممتعة؟ لماذا؟
	يجب على الطّالب ذكر سبب الإجابة، وعدم الاكتفاء بقول: نعم أو لا
	ويمكن أن تكون الأسئلة مثل: ما الذي أعجبك في القصة؟
	ماذا تعلَّمت منها؟
	لو كنتَ كان البطل (ويسمّى باسمه) ، كيف ستتصرف؟
	مَن تفضِّلُ مِن الأشخاص في القصة؟

3.2 Communication Skills – Speaking Skills	
Indicator	Indicator description
3.2.1 Speak audibly.	The student is able to adjust their voice volume appropriately to the
	surrounding environment when speaking (number of students in the
	classroom, size of the classroom, and topic).
3.2.2 Speak in good Arabic language.	The student is able to speak in good Arabic language.
3.2.3 Clearly express his/her ideas.	The student is able to express their thoughts about the topic they are
	discussing clearly and present supporting ideas for the main ideas. يُدرَب
	.الطلاب على التفريق بين: الأفكار والمشاعر والآراء
	. الأفكار: تتّصل بالموضوع اتّصالًا مباشرًا
	. المشاعر: تبين الأحاسيس والعواطف الّتي شعر بها الطالب في أثناء الحديث
	الآراء: تعبِّر عن رضا الطالب، أو رفضه، أو قبوله، أو إعجابه، أو كرهه لشخصية ما
	أو لسلوك ما.
3.2.4 Clearly express his/her feelings.	The student is able to clearly express how they feel about the topic they
	are discussing such as empathy, joy, happiness, anger, fear,
	astonishment
3.2.5 Clearly express his/her opinions.	The student is able to clearly express their opinions about the topic they
	are discussing, providing reasons and motivations for these opinions.
3.2.6 Describe people in good language.	The student is able to describe people they know or read about in a story
	in good and correct language considering physical, social, and
	psychological descriptions.
	مثل: اختر الوصف المناسب لشخصيّة البطل في قصّة
	(طویل -نحیل)
	(غني – فقير)
	(غيور-طيب)
	يجب اختيار قصة تناسب المستوى، وتتوافر فها ملامح الشّخصيّات
3.2.7 Describe events in good language.	The student is able to describe events they have seen or read about in a
	story in good and correct language according to the events.
	مثل: اختر الوصف المناسب للأحداث في قصّة
	(كانت الأحداث: متوقَّعَة- مدهشة- مفاجئة – محزنة- مفرحة
	يجب أن تناسب القصة المستوى، ويتوافر فيها وضوح الأحداث
3.2.8 Describes places in good language	The student is able to describe places they have been to or read about in
	a story in good language.
	مثل: اختر الوصف المناسب للأماكن في قصّة
	اكان المكان الّذي التقى فيه الأرنب مع صديقه
	(بعيدًا - قريبًا — مظلمًا- منيرًا- مخيفًا- مليئًا بالأشجار
	يجب أن تناسب القصة المستوى، وتتوافر فيها ملامح الأماكن

3.2.9 Use of non-verbal language ( gestures and body	The student is able to use non-verbal language: (gestures, eye
language, facial expressions).	movements and eye contact, facial expressions, smiling, and the
	appropriate intonation.
3.2.10 Abide by manners of speaking (not interrupting	The student practices manners of speaking to others and avoids
others while speaking).	interrupting them during a conversation.

### Implementation of the Assessment:

The assessment process involves teachers observing students' skills during the first few weeks of the academic year, then electronically filling out an observation form. Additionally, first-grade students will take two short electronic Arabic language tests.



# **Teacher Observation Form**

- An observation form on the Arabic language skills of first-grade students. The homeroom teacher of the Arabic language teachers fill out the online form during weeks 4-8 of the academic year.
- Teachers may complete the form in stages. It does not take more than 15 minutes to complete.
- Teachers rely on their classroom observation notes to fill out the form.
- The observation form can be accessed by a unique code assigned to each student.
- Only the homeroom teacher or the Arabic language teacher who teaches first-grade students is allowed to fill out the form.
- Teachers may leave some fields of the observation form empty and fill them out later after they check their observation notes.



## Student's Test

- A 30-minute e-test divided into two separate sessions,
   15 minutes each.
- The test is administered to first-grade students during weeks 4-8 of their enrollment in first grade.
- Only one testing session per day is allowed for each student. Students may do the test by using their iPads.
- The test consists of MCQs with no more than three alternatives for each question.
- The test can be accessed by a unique code assigned to each student.
- The test is conducted in groups, with one teacher with every group of five studentsThe test is administered by Arabic language-speaking teachers in the school.

# **Proficiency Levels**

The assessment classifies students into three levels:

The following levels will appear on the assessment platform

